

# Day 43 / 100

Episode 123 · Part 11/31 · A Busan Birthday, Tank Day Disaster, and Spitting Watermelon Seeds · 원본 35:19–38:52 (212초)

오늘 이야기

## 스크린 야구 파티 후기, 그리고 인천 파라다이스 시티 호캉스

11살 아이들이 가장 쉬운 설정에서도 모두 공을 맞혔다며 다니엘이 생일 파티가 성공적이었다고 말합니다. 수비 시프트까지 조절할 수 있다는 설명에 준도 생각보다 정교하다고 놀라고, 다니엘은 파티 전에 아들과 먼저 답사까지 갔다고 합니다. 이어 한두 달 전 가족과 인천공항 옆 파라다이스 시티에 2박 다녀온 이야기로, 원더박스 실내 놀이공원과 거대한 찜질방 스파를 소개하며 첫 '호캉스'의 매력을 인정합니다. 마지막으로 파라다이스 카지노에 갔다는 고백으로 끝납니다.

## 오늘의 루틴

① 대본 없이 듣기 1회 → ② 대본 보며 듣기 → ③ 쉼도잉 3회 이상(0.8x→1.0x) → ④ 핵심 문장 각 10번 → ⑤ 대본 없이 영상만 보며 따라 말하기(블라인드). 이 PDF는 핵심 문장과 단어를 펼쳐 놓고 소리 내어 읽는 용도입니다.

## 오늘의 핵심 문장 14개 — 입에 붙을 때까지 10번씩

### 1 Some better than others, of course.

물론 더 잘하는 애도 있고 못하는 애도 있었지만.

Some (are) better than others = 다 똑같진 않다. 동사 생략한 구어체 추가 설명. 'Some more than others.'도 같은 틀.

### 2 I was a bit nervous it would be too hard for them.

애들한테 너무 어려울까 봐 좀 걱정했어.

nervous (that) ~ would = ~할까 봐 걱정. a bit으로 강도 완화. 행사 준비하며 걱정했던 일 말할 때.

### 3 I didn't know you can actually control the pitch.

투구를 실제로 조절할 수 있는 줄은 몰랐어.

I didn't know (that) you can ~ = ~할 수 있는 줄 몰랐어. 새로 알게 된 기능·사실에 반응하는 기본형.

### 4 It was fun seeing them interact.

애들이 서로 어울리는 걸 보는 게 재미있었어.

It was fun -ing = ~하는 게 재미있었다. see + 목적어 + 동사원형(interact). 아이들·하객 관찰 소감에 그대로.

### 5 It's more sophisticated than I thought.

생각보다 훨씬 정교하네.

than I thought = 생각했던 것보다. 'It's better/harder than I thought.'로 무한 응용 가능.

### 6 I wasn't sure what to expect either.

나도 뭘 기대해야 할지 몰랐어.

not sure what to expect = 어떤 상황일지 감이 안 왔다. 처음 가는 곳·행사 얘기에 자주. either = 부정문의 '나도'.

### 7 I went with my son just to scout it out.

아들하고 미리 답사하러 갔었어.

scout (something) out = 미리 가서 살펴보다, 답사하다. 식당·장소 사전 답사 얘기에 딱 맞는 동사구.

### 8 One more, maybe two more things before we move on.

넘어가기 전에 하나, 아니면 두 개 더.

before we move on = 넘어가기 전에. 할 말이 조금 더 남았음을 알리는 진행 표현.

### 9 Have you ever been to Paradise City by Incheon Airport?

인천공항 옆에 있는 파라다이스 시티 가 본 적 있어?

Have you ever been to ~? 경험 묻기의 정석. by = 근처에(near). 스몰토크 시작용으로 최적.

### 10 I heard a lot of things about it.

얘기는 많이 들었어.

hear a lot (of things) about ~ = ~에 대해 많이 들었다. 'I've heard a lot about you.'는 소개 자리의 인사말.

**11 Our older kids were a little bit bored with it.**

우리 큰애들은 좀 지루해했어.

bored with ~ = ~에 지루해하는. boring(지루하게 하는)과 bored(지루해하는) 구분 주의.

**12 We spent a good two hours there.**

거기서 두 시간은 족히 보냈어.

a good + 숫자 = 족히, 꼬박. 'a good 30 minutes'처럼 시간이 꽤 걸렸음을 강조.

**13 I get it now.**

이제 이해가 돼.

get it = 이해하다. 처음엔 이해 못 했지만 지금은 안다는 뉘앙스에 now를 붙임. 'Now I get it.'도 OK.

**14 I highly recommend it for people who want a little bit of a break.**

조금 쉬고 싶은 사람들에게 강력 추천해.

highly recommend = 강력 추천. a bit of a break = 잠깐의 휴식. 여행·맛집 추천 멘트 그대로.

## 오늘의 단어·표현 15개

| 표현                             | 뜻                  | 대본 속 예문                                                             |
|--------------------------------|--------------------|---------------------------------------------------------------------|
| <b>make contact</b>            | (공을) 맞히다           | On the slowest speed, everyone made contact.                        |
| <b>some better than others</b> | 잘하는 사람도 못하는 사람도    | Some better than others, of course.                                 |
| <b>shift</b>                   | (야구) 수비 시프트, 위치 이동 | In baseball there's like shifts, right?                             |
| <b>interact</b>                | 서로 어울리다, 상호작용하다    | It was fun seeing them interact.                                    |
| <b>sophisticated</b>           | 정교한, 세련된           | It's a more sophisticated than I thought.                           |
| <b>stationary</b>              | 고정된, 움직이지 않는       | Oh, static, stationary ball?                                        |
| <b>what to expect</b>          | 무엇을 예상해야 할지        | Yeah, I wasn't sure what to expect either.                          |
| <b>scout out</b>               | 미리 답사하다            | I went with my son just to scout it out.                            |
| <b>complex</b>                 | 복합 단지              | I think it's all in the same complex.                               |
| <b>aimed at</b>                | ~를 겨냥한, 대상으로 한     | I'd say mostly aimed at, like, five to seven-year-olds though.      |
| <b>bored with</b>              | ~에 지루해하는           | So our older kids were a little bit bored with it.                  |
| <b>a good two hours</b>        | 족히 두 시간            | But yeah, we spent a good two hours there.                          |
| <b>massive</b>                 | 엄청 큰               | They had this massive indoor, like, jjimjilbang spa area.           |
| <b>apart from</b>              | ~를 제외하고, ~ 외에      | Apart from this being like our first ho-cons experience.            |
| <b>highly recommend</b>        | 강력히 추천하다           | Highly recommending it for people who want a little bit of a break. |

## 전체 대본 + 해석

영어 줄을 먼저 소리 내어 읽고, 막히면 보라색 해석을 확인하세요. 회색 줄은 추임새(따라 하되 굳이 외울 필요 없음).

|      |                                                                                                                                                                                                                                         |
|------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 0:00 | decent contact home run.<br>괜찮은 접촉이면 홈런.                                                                                                                                                                                                |
| 0:02 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                                                                 |
| 0:02 | Versus obviously you make it like really difficult and challenging.<br>반대로 당연히 아주 어렵고 도전적으로 만들 수도 있어.                                                                                                                                   |
| 0:06 | for 11-year-old boys who, you don't play a lot of baseball, on the easiest setting, on the slowest speed-<br>was to 70 kilometers an hour everyone made contact.<br>야구를 많이 안 하는 11살 남자아이들한테, 가장 쉬운 설정, 가장 느린 속도— 시속 70km였는데— 다들 공을 맞혔어. |
| 0:17 | Like, everyone could kinda hit the ball.<br>다들 어느 정도 공을 칠 수 있었어.                                                                                                                                                                        |
| 0:18 | Wow.                                                                                                                                                                                                                                    |
| 0:19 | Some better than others, of course.<br>물론 더 잘하는 애도 있고 못하는 애도 있었지만.                                                                                                                                                                      |
| 0:20 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                                                                 |
| 0:21 | But anyway, this was a really good, good birthday party.<br>어쨌든 진짜 좋은 생일 파티였어.                                                                                                                                                          |
| 0:24 | I think I was a bit nervous it would be too hard for them.<br>애들한테 너무 어려울까 봐 좀 걱정했거든.                                                                                                                                                   |
| 0:27 | had a good time.<br>다들 즐거운 시간을 보냈어.                                                                                                                                                                                                     |
| 0:28 | Nice.<br>좋네.                                                                                                                                                                                                                            |
| 0:29 | I didn't know you can, you can actually control the pitch and stuff.<br>투구를 실제로 조절할 수 있는 줄은 몰랐어.                                                                                                                                        |
| 0:32 | It's pretty cool.<br>꽤 멋지지.                                                                                                                                                                                                             |
| 0:32 | Yeah.                                                                                                                                                                                                                                   |
| 0:32 | Is that the only defense that you can do?<br>조절할 수 있는 수비는 그게 유일해?                                                                                                                                                                       |
| 0:35 | you can also change how you the defenders.<br>수비수 배치도 바꿀 수 있어.                                                                                                                                                                          |
| 0:39 | Oh, nice.<br>오, 좋네.                                                                                                                                                                                                                     |
| 0:39 | So you... Oh, you might... In baseball there's like shifts, right?<br>그러니까... 야구에 시프트라는 게 있잖아?                                                                                                                                          |
| 0:42 | you're like a right-handed you might shift left.<br>오른손 타자면 왼쪽으로 시프트하고.                                                                                                                                                                 |
| 0:44 | left-handed hitter shift the other way, right?<br>왼손 타자면 반대로 시프트하고, 맞지?                                                                                                                                                                 |
| 0:48 | But yeah, they, they were... It was fun seeing them interact.<br>어쨌든 애들이 서로 어울리는 걸 보는 게 재미있었어.                                                                                                                                          |
| 0:50 | It was five boys total.<br>남자애들 총 다섯 명이었어.                                                                                                                                                                                              |
| 0:52 | Oh.                                                                                                                                                                                                                                     |
| 0:53 | It's a more sophisticated than Me too.<br>생각보다 훨씬 정교하네. — 나도 그렇게 느꼈어.                                                                                                                                                                   |
| 0:56 | Yeah.                                                                                                                                                                                                                                   |
| 0:56 | I thought it was like... I didn't even know that there's a pitching machine.<br>난 그냥... 피칭 머신이 있는 줄도 몰랐어.                                                                                                                               |

|      |                                                                                                                                                                                                      |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1:01 | I don't know I, for some reason I Oh, static, stationary ball?<br>웬지 모르게 난... 오, 고정된 공을 치는 건 줄 알았구나?                                                                                                 |
| 1:04 | Yeah, I wasn't sure what to expect either.<br>응, 나도 뭘 기대해야 할지 몰랐어.                                                                                                                                   |
| 1:06 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                              |
| 1:07 | But it's basically a batting cage where it's set up so you can actually play a game.<br>근데 기본적으로 실제 경기를 할 수 있게 세팅된 배팅 케이지야.                                                                          |
| 1:11 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                              |
| 1:11 | And Mm-hmm.                                                                                                                                                                                          |
| 1:12 | And yeah, it was fun.<br>그리고 응, 재미있었어.                                                                                                                                                               |
| 1:12 | It was really fun.<br>진짜 재미있었어.                                                                                                                                                                      |
| 1:13 | Cool.                                                                                                                                                                                                |
| 1:14 | My first time.<br>나도 처음이었어.                                                                                                                                                                          |
| 1:15 | I didn't actually play when the boys were all together, 'cause it was their party, right?<br>애들이 다 모였을 땐 내가 직접 하진 않았어, 애들 파티니까, 맞지?                                                                  |
| 1:18 | My my son's party.<br>우리 아들 파티니까.                                                                                                                                                                    |
| 1:19 | But before we went, I went with my son just to scout it out- Mm-hmm ... and so he would know how it went.<br>근데 가기 전에 아들하고 미리 답사하러 갔었어 — 응 ... 어떻게 진행되는지 알 수 있게.                                     |
| 1:25 | And yeah, we had a good time.<br>그리고 응, 즐거운 시간이었어.                                                                                                                                                   |
| 1:26 | Hmm.                                                                                                                                                                                                 |
| 1:27 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                              |
| 1:27 | Cool.                                                                                                                                                                                                |
| 1:28 | Daily life.<br>일상 얘기.                                                                                                                                                                                |
| 1:29 | One more, maybe two more things before we move on.<br>다음으로 넘어가기 전에 하나, 아니면 두 개 더.                                                                                                                    |
| 1:32 | Jun, was from a few, maybe a month or two ago.<br>준, 이건 몇— 한두 달 전 얘기야.                                                                                                                               |
| 1:36 | Have you ever been to Paradise City by Incheon Airport?<br>인천공항 옆에 있는 파라다이스 시티 가 본 적 있어?                                                                                                             |
| 1:39 | No, but I heard a lot of things about it, and I also saw a lot of Instagram- Oh ... posts about, like, the, like, the art, digital art<br>아니, 근데 얘기는 많이 들었고, 인스타그램 게시물도 많이 봤어 — 오 ... 그 디지털 아트 같은 거, |
| 1:48 | ceiling thing. Oh, I don't think I that.<br>천장 그거. — 오, 그건 못 본 것 같은데.                                                                                                                                |
| 1:50 | Wait, is that, is that not Paradise City?<br>잠깐, 그게 파라다이스 시티 아니야?                                                                                                                                    |
| 1:53 | It might be.<br>그럴 수도 있어.                                                                                                                                                                            |
| 1:54 | But it's not called Paradise City.<br>근데 이름이 파라다이스 시티는 아니었어.                                                                                                                                         |
| 1:56 | City.                                                                                                                                                                                                |
| 1:56 | Wait.                                                                                                                                                                                                |
| 1:56 | there's another another in Incheon.<br>인천에 다른 게 하나 더 있잖아.                                                                                                                                            |

|      |                                                                                                                                                                                                                                             |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1:58 | Oh, Oh, Inspire?<br>오, 인스파이어?                                                                                                                                                                                                               |
| 2:00 | Oh, Inspire.<br>오, 인스파이어.                                                                                                                                                                                                                   |
| 2:01 | We didn't go there.<br>거긴 안 갔어.                                                                                                                                                                                                             |
| 2:02 | is it is it next to Paradise City?<br>파라다이스 시티 옆에 있는 거야?                                                                                                                                                                                    |
| 2:04 | I think it's all in the same complex.<br>다 같은 단지 안에 있는 것 같아.                                                                                                                                                                                |
| 2:06 | Oh, I I see.<br>오, 그렇구나.                                                                                                                                                                                                                    |
| 2:06 | Maybe Inspires more adult focused.<br>인스파이어는 좀 더 성인 중심인 것 같아.                                                                                                                                                                               |
| 2:10 | But yeah, we basically went for I think two nights to Paradise City.<br>어쨌든 우리는 파라다이스 시티에 이틀 밤 정도 갔어.                                                                                                                                       |
| 2:15 | The other things that are very there are Wonderbox, which is an indoor amusement park.<br>거기 아주 (유명한) 다른 것들로써 원더박스 있는데, 실내 놀이공원이야.                                                                                                          |
| 2:20 | Whoa.                                                                                                                                                                                                                                       |
| 2:21 | I'd say mostly aimed at, like, five to seven-year-olds though.<br>주로 5~7살 정도를 겨냥한 것 같긴 해.                                                                                                                                                   |
| 2:25 | So our older kids were a little bit bored with it.<br>그래서 우리 큰애들은 좀 지루해했어.                                                                                                                                                                  |
| 2:28 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                                                                     |
| 2:28 | the rides were a little bit carnival, like kiddie- ...type rides.<br>놀이기가 좀 카니발 같은 — 어린이용 ... 기구들이었어.                                                                                                                                       |
| 2:31 | But yeah, we spent a good two hours there.<br>그래도 거기서 두 시간은 족히 보냈어.                                                                                                                                                                         |
| 2:33 | And then I forgot the name of it.<br>그리고 이름을 잊어버렸는데.                                                                                                                                                                                        |
| 2:35 | They had this massive indoor, like, jjimjilbang spa area.<br>엄청 큰 실내 찜질방 스파 구역이 있었어.                                                                                                                                                        |
| 2:39 | Really?<br>진짜?                                                                                                                                                                                                                              |
| 2:40 | Yeah.                                                                                                                                                                                                                                       |
| 2:40 | it's like indoor pool.<br>실내 수영장 같은 거야.                                                                                                                                                                                                     |
| 2:41 | They have water slides, and then on the second floor is a jjimjilbang style, like sauna, snacks, things like<br>But this this thing is huge.<br>워터 슬라이드도 있고, 2층은 찜질방 스타일로 사우나, 간식, 그런 것들— 근데 이게 엄청 커.                                       |
| 2:47 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                                                                     |
| 2:48 | So we spent a good two hours there and could've spent a lot more time.<br>그래서 거기서도 두 시간은 족히 보냈고, 훨씬 더 오래 있을 수도 있었어.                                                                                                                         |
| 2:51 | Mm-hmm.                                                                                                                                                                                                                                     |
| 2:52 | But yeah, Jun, what I... Apart from this being like our first ho-cons experience- right?<br>근데 준, 이게 우리 첫 호캉스 경험이었다는 것 말고도— 맞지?                                                                                                             |
| 2:58 | So hotel vacation, Mm-hmm.<br>호텔 바캉스.                                                                                                                                                                                                       |
| 3:00 | which by the way, I remember when I first here, I thought it was the most ridiculous After living here, I'm<br>like, "Well, I wanna do it again." I agree.<br>참, 처음 여기 왔을 때는 그게 제일 말도 안 되는 거라고 생각했는데, 여기 살다 보니 '다시 하고 싶다' 하게 되더라. —<br>동의해. |

|      |                                                                                                                                                                                             |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 3:09 | never done a hok- hokkansu ho-cons.<br>호캉스 한 번도 안 해 봤어.                                                                                                                                     |
| 3:12 | our first Hulk hunts.<br>우리 첫 호캉스.                                                                                                                                                          |
| 3:13 | get, I get it now.<br>이제 이해가 돼.                                                                                                                                                             |
| 3:14 | Yeah, it's uh, it was pretty fun.<br>응, 꽤 재미있었어.                                                                                                                                            |
| 3:17 | And then, yeah, but apart from that and having a wonderful time and highly recommending it for people who want a little bit of a break.<br>그리고 그것 말고도, 아주 즐거운 시간이었고, 조금 쉬고 싶은 사람들에게 강력 추천해. |
| 3:24 | Or if they're in Incheon, want a day or two with their kids especially.<br>아니면 인천에 있으면서 특히 아이들과 하루 이틀 보내고 싶은 사람들에게.                                                                         |
| 3:28 | The other thing I wanted to mention though was, yeah, I got to go to Paradise Casino.<br>그런데 또 하나 말하고 싶었던 건, 파라다이스 카지노에 가게 됐다는 거야.                                                          |
| 3:31 | Oh, you did?<br>오, 갔어?                                                                                                                                                                      |